

CAMPANHA CONTRA SUPERPOPULAÇÃO HUMANA

Bonjour,

Vous avez signé la [pétition en faveur de la gratuité de la contraception dans le monde](#). Grâce à votre participation, au bout d'un an d'existence, cette pétition a recueilli plus de 3.250 signatures et nous nous apprêtons à l'envoyer à son destinataire, à savoir le Dr Babatunde Osotimehin, Directeur Exécutif du Fonds des Nations Unies pour la Population (Unfpa). Nous pensons que cela ne pourra qu'encourager l'agence onusienne dans l'action qu'elle mène en faveur de la planification familiale dans le monde.

Il se trouve que l'organisation américaine [Population Institute](#) vient de lancer une pétition dont le slogan est « [a million for a billion](#) » (Un million de signatures pour un milliard de dollars d'aides).

Cette initiative est présentée de la façon suivante :

« Nous avons besoin d'un million de personnes (signatures) pour dire aux dirigeants du monde que l'accès à la contraception et aux soins liés à la santé reproductive constitue un droit essentiel ».

Etant donné la proximité d'esprit avec celle que vous avez déjà signée, n'hésitez pas à la consulter.

Merci pour votre soutien,
L'équipe de [Démographie Responsable](#)

Tradução Bia MacDowell

Você assinou a petição pela gratuidade da contracepção no mundo. Graças à sua participação, depois de um ano de existencia, essa petição recolheu mais de 3.250 assinaturas e vamos enviá-la ao destinatario, ou seja, ao Dr. Babatunde Osotimehin, Director executivo do Fundo das Nações Unidas pela população (Unfpa). Pensamos que isso poderá motivar a agencia da ONU na ação que ela promove em favor da planificação familiar no mundo. Acontece que a organização americana Population INSTITUTE acaba de lançar uma petição cujo slogan é "um milhão para um bilhão" (um milhão de assinaturas para um bilhão de dolares de ajuda). Essa iniciativa é apresentada da seguinte maneira: "precisamos de um milhão de pessoas (assinaturas) para dizer aos dirigentes do mundo que o acesso à contracepção e aos tratamentos relacionados com a saude reprodutiva constitui um direito essencial". Considerando que essa ultima petição tem o mesmo objetivo que a precedente, não deixe de consultá-la.

Obrigado pelo apoio.
pela equipe da "Demografia responsavel"

LINKS:

<http://lapetition.be/en-ligne/petition-7343.html>

<http://www.populationinstitute.org/>

<http://www.millionforabillion.com/>

<http://www.demographie-responsable.org/>